

Application for Deregistration of Foreign-funded Enterprise

Administration for Industry & Commerce:

In accordance with the relevant stipulations of Regulations of the People's Republic of China for Controlling the Registration of Enterprises As Legal Persons and Regulations of The People's Republic of China on Administration of Registration of Companies, we hereby apply for your approval to our application for business deregistration. We also undertake that all the documents, certificates and related appendixes submitted by us are true, legal and valid, and that the copies are identical to the originals. We will bear all legal responsibilities for and consequence resulted from submitting false documents and certificates.

Name of Enterprise: _____

Registration No. _____

Signature of Legal Representative: _____

Official Seal of Enterprise:

Date:

Printed by State Administration for Industry & Commerce

[HTTP://WWW.SGS.GOV.CN](http://www.sgs.gov.cn)

The copyright and/or other intellectual property rights of China Business Engine including related text, images, charts, sound, animation, and videos, and their arrangement on the China Business Engine website, are protected by copyright and other protective laws.

China Business Engine

Tel +86 21 52289730

Fax +86 21 5228-9730

Website

China site: www.cbize.com

Globe site: www.cbize.net

Authorization certificate for representative or agent


_____, the agency/official of the enterprise to be established is hereby authorized to handle all matters concerning the deregistration of the enterprise.

Valid time: From _____ to _____

Authorizer:
Date:

Note: the authorizer refers to the director of the liquidation group

Information of the Representative or the Agent

Name		 <p>To stick the copy of ID Card here</p>
Agency		
Department		
Contact Tel.		

The copyright and/or other intellectual property rights of China Business Engine including related text, images, charts, sound, animation, and videos, and their arrangement on the China Business Engine website, are protected by copyright and other protective laws.

Documents and Certificates Required for the Deregistration of Foreign-funded Enterprise

No.	Required Documents and Certificates	Note
1	Application for Deregistration of Foreign -funded Enterprise signed by the director of the liquidation group	Original
2*	Approval Documents concerning the deregistration issued by original examination and approval authority	Original
3	Legal Resolutions or Decisions	Original
4*	Report the completion of settlement of claims and debts confirmed and filed legally	Original
5	Tax Clearance Certificate issued by tax bureau and customs	Original
6*	Certificate certifying that branch(office) has been deregistered	Original
7	Original and duplicate of Business License(Electronic Business License)	Original
8	Other related documents and certificates	Original

- Note: The application form must be filled out in black or blue-black ink with neat writing;
- If the documents are not the original ones, copies signed or sealed by the applier are acceptable;
- If the documents are not written in Chinese, a translated Chinese version sealed by the translation unit should be submitted;
- Regarding the item 2: on occasions of exceeding the operation term, court verdict for company disbandment or bankrupt, being ordered by administrative department to close down, business license or permit being revoked, or canceling the registration of company, the companies do not need to submit the document mentioned in item 2;
- Regarding the item 3: according to the Company Law of the People's Republic of China, the law of the People's Republic of China on Chinese-Foreign Equity Joint Ventures, Laws and Regulations of the People's Republic of China Governing Foreign-Related Matters, Law of The People's Republic of China on Foreign-Capital Enterprises, and the regulations of the company, the resolution or decision should comply with the application; companies which have been disbanded or bankrupted according to court verdict, companies which have been ordered to close down by administrative department, and companies whose business license or permit has been revoked, should submit the document of the court verdict or the document concerning the decision of administrative department. Companies which have violated the Regulations of the People's Republic of China for Controlling the Registration of Enterprises as Legal Persons and have ordered by registration department to cancel their registration should submit the document concerning the decision of cancellation by registration department.

The copyright and/or other intellectual property rights of China Business Engine including related text, images, charts, sound, animation, and videos, and their arrangement on the China Business Engine website, are protected by copyright and other protective laws.

Application Items for the Deregistration of Foreign-funded Enterprise

Name			
Registration No.			
Type of the Company			
Domicile			
Name of the legal representative			
The Number of the confirming paper filed by the liquidation group			
Term of operation	From		to
Reasons for de-registration			
Information about the Deregistration of Branch (Office)			
Settlements of claims and debts			
Approval Authority		Approval Document No.	
Publican	Newspaper of the publican		
	Public date		
Handed-over of Business License	No. of originals		No.
	No. of duplicates		No.
Remarks			

The copyright and/or other intellectual property rights of China Business Engine including related text, images, charts, sound, animation, and videos, and their arrangement on the China Business Engine website, are protected by copyright and other protective laws.

Filing Information

Handed over by	
Taken over by	
Date of Hand-over	
Remarks	

The Approval Form of De-registration

Opinions of Acceptor	Signature of the Acceptor Date:
Opinions of Approver	Signature of Approver Date:
Remarks	

The copyright and/or other intellectual property rights of China Business Engine including related text, images, charts, sound, animation, and videos, and their arrangement on the China Business Engine website, are protected by copyright and other protective laws.